暂量 14
毒．12＋191～15暴童
gie．this list Saga
austin







# The Guard <br> Printed in London，Manchester，Frankfurt and Roubaix 



## The pilot who turned the tables on Little Havana Parents <br>  <br> A terrible kind of beauty in this not－so－pleasant land



# Major moves to kickstart Irish talks 











Inside

MP fights Guardian 'insult'


Ceore Eowarth. 'article
Caused embarrassmentic

## First night <br> Exploration of the language of love

Michael Billington AU In The Timing
Notughtam Playhouse
$\mathbf{P}_{\text {comedy team. stat in }}^{\text {UNT and Dent }}$ CMonedy yeam.s.stir in ine Tining at Notringham Playeessed plays. seen of-Eraad. Nunke the name or Woody
 belt. stand-upexperience.
does not always gofor the

 Cyeckoournish fasthion. with
 reaction to her reading Faulk
nerts The sound hand he furs
cin propel them tocxards



 maianticism thatemur rese
hrouch the poteltial mine
 heterosexual union is not at

 thre monkeystsping into in
finty coukl produce Hamlet

 er's sue stack in his head runs
outorstam
Tone one nemp plece in the
collection




 friend's fluency or movement
What mizht simply have been



 cover up the culture-gig.
Oddly
Oteve Punt and Hugh Dennis rarely get the chance
to orkrk together. When they
 acting honours are taken by
Dobra Beaumont spectally
os the earnest language stu. dent eand by Mabel Authen as







Gambling controls to be swept away
Thirteen towns added to list of Casino


Trafalgar faces billion-pound
takeover by Norwegian shipyards conglomerate

## business chan a ne

## T T QR QE2 and other rem-

 Hoantem of the Tre TralagerHo silipempline or slipping tint the hands of
Norwegan onglomete in a potential billion-
pound takeover.
Kvaerner, the Norwegian
 owner or shipyards. pulp
and paper mima
terests. stressed ond in terests. stressed yesterday
that it
with thend only
vita ahead falgar's boarreament owt Tras
ago the Norwegian com-




Big Pat KO'd at the OK Corral
$\qquad$


 Sole









 를


 and








With comfortable seats, porcelain plates and fine wines, Electa Cluh is the gourmet's Business Glass.

Neridiana



## NEWS 3

£1bn debt write-off for rail sale


| Sally weale | Brt soon after Paul Telford, a 35-year-old company director. mod ha nex | firm boss revved his cars' engines, slommed doors | Telford bad made no proper arrangements to deal withthe problem. Excrement | sell up and move. Their cherished bunealow is on the market for 869,950 . |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
|  |  | end tinkered with his jet ski at all hours of the day |  |  |  |
| over Flosste | about Jet's barking. New. | and night. Mhe notse was so | liel ${ }^{\text {jie around the garden, pro-- }}$ ducing not only an appall- |  |  |
|  |  |  |  | "That's what the estate | Mr Bray denied the |
|  | Mr Telford tape-recorded |  |  |  |  |
|  |  | e | Taide |  |  |
|  |  |  |  | c- |  |
| nk and Mary Bray h |  | kept | the sum | tory linpector with a |  |
| looking forward to a | set itseir and start again 10 | rear or the bungalow, free to roam the back garden | couldn't sit in my back gar:- | tory of heart problems, has | inspector in engineering. Eversthing has to be mi- |
| their semi-detach | told the court "Once it |  | Mr bray told th | lannching his legal case. He |  |
| ide, more tham | ] | come overerown, that a pig | bruzing over the fenc |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
| conventional pet a labra- |  | tween three and four vilos | For four years he he bave been wife | cent of his Pbillip | rd being a nuisance nues today. |

## Innocent Briton dies in Russian mafia shooting

## or Mr Teiford, said a do ors repor from the Free oran riospital, Newcastie described Mr Bray as hav ing inuite" absessiv personality."

David Hencke, Westminster

 ise
or
ohip
ham
in




 Sources named him as victor
Gavilienkov, a Russian busi-
nessman and a member of the Gavirienkov a Russian busi-
nessman and anember of the
Tambor criminal



 role in the work ayded ake
by un in tiperkersurure during
his time here."


In the summertime I couldn't sit in my back garden because of the smell. We got big black flies buzzing over the fence all the time'


## Pet pig causes stink between neighbours

|  |
| :---: |
|  |  |






A PC that's power (cit a very sensible price).

For the incredibly sensible price of only $£ 1.149$ ( $£ 1.379 .45$ incl. delivery \& VAT). the totally powerful Dell Dimension" Pl20t can be yours. With 120 MHz of Pentium ${ }^{\star}$ Processor power it's designed with the flexibility and expansion potential to meet your needs now and in the future. And. as always with Dell. all the back up you need is a phone call away with Openline.". our Hardware Technical Support Service. Call us today on 01344720000 and be sensible. If it's power you're after. go for the Dimension P120t.

过

## 4 BRITAIN

## Blair puts environment centre stage



## South African inherits ancient Scots title

(1) Call the TSB Mortgage

## QUOTATION LINE.

## (2) Go hunt that house.

Find out what you can borrow, BEFORE bunting. The call is free, the quote is free, so why not ring TSB PhoneBank for more information quoting reference GH1.

## CREL 0500758000

## Mortgages

ISB wo want you



'Honrified' peers family clash, land signed away. Erlend Clouston reports




## Health chiefs told to reverse cuts in care

| Beer today and gone tomorrow may be epitaph for the widget | Mealin | chefsto | ldto |
| :---: | :---: | :---: | :---: |
| Christopher Elilote | Pembl Bronde Sosive |  |  |
|  |  |  |  |

G2 cover story


> Murky trail from Ulster led PM to fall out with Trimble over crucial vote


Patrick Wintour reports on how the UU
ended up voting against the Government


## Most Catholics in north Who's for peace?

 reject united Ireland|  |
| :---: |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |





 alliance seeks voting benefit

| David Sharrock |
| :--- |
| Ireland Corraspondent |

ELECTIONS may be




 hee between the nationali


 using the single rransierabie
vote sysemo witit ine seats in
each. leading to a po-nuember each. leading to a so-nember
timelimited assembly
The DUP wants a sist sys.
tem. election. by propor.
 Northern Ireland would be
trented as a single constitu.
ency with votrs choosing
parties. althouch the DUP parties. althouch the DUP
flavorar apponding the names
of politicians to parts
op thers. dvantage of the UUP
proposal vis that legislation is already on the statututation book so
Inhat an election could proceed
with haste The asivantage of the DUP
proposel is that tringe parties
 eroups mould stan
chance of getug
tative elected tative elected
Nevither the SDLP, Sinn
Fenn nor the Dublom govern
ment want an election. but


 all-rreland referengoum asking
voters if they oppose ivonce
and It
talks. they want all-party

 The reason why thene two
men ene tiamerticall opposed
in their political objectives in their political objectives,
can find iommon cause
against Mr Trimble is that
ant aginst Mr Trimbe is
they both stand to gis
When Northern Ireland

 second, squeezing the Ulister
Unionists into third place.
This is beacuse botb men at
tract an enormous personal the DUP vote can delections
as 13 per cent rising to 18 per
at






Freeman's remarks on floor of House on gagging orders which made Tory critic change mind 'only reflects existing state of law' Information campaigners back MP's bill

## Ministers deny concession to 'rebel' 'raq machine tools warinig Matix churchil








## News in brief

 Hutus kill 46 refugeesH
Hatu rebels killed 45 people
nof refuee camps in
antacks in in


Dhaka crackcdown

 PLO minister ill
Farouk Kaddoumi.

10 die in pile-up
 Thent-AP.
 hem in bras instead. The ma:
chana
chine bulding
apparently traded some of it


Pressure is growing for the president to go before the case against him is resolved, writes Phil Gunson in Bogotá


Cuba defiant in face of US strong-arm tactics


Both sides in Chechenia are replenishing 'stocks' for swaps, writes Andrew Harding in Grozny

## Prisoners of war for sale

## The Guardian

Wednesday February 281996
119 Farringdon Road, London EC1R 3ER Fax No. 0171-837 4530
E-mail: letters@guardian.co.uk

## Blair: tough on pollution <br> But will he be tough on the causes of pollution?

| IF TONY BLARR means what he says | quality and access to the countryside |
| :--- | :--- | :--- |
| about the environment then his speech | to his own restatement of Clause 4 |

about the environment then his speech
yesterday at the Royal Society wil mark a watershed in Labour's approach to this vitally important subject whic interest. Cynics can easily say that Mr is the first time he has spoken at leng is the subject, but that's not the point The speech was clearly the result of lot of consultation with specialists be central part of the party's pailosophy. new driving force of mutual respons cal nurrana comes out of a poilit as well as producers, and the environ There is plenty in yesterday's to satisfy all but the most avant-garde o eneadine-rrabbing prediction of 50,000 new jobs arising from a nabionwid is a commitment to reduce CO emis slons by an ambitious 20 per cent by tary, environmental CAP; a parlizamien publication of new green indicators to posals to for more of the 5250 billion-azyear envi ronmental technology market - not to
mention that political will-o-the-wisp, a And this is surely the first syme for the plight of the lawing in ancern policy statement. Mr Blair is almost to lity in Labour's in dencerribing a continu ment from Keir Hardie's first manifesto (which included the reforestation of lee's environmental concern for water

## Time to stand up to Mr Howard

The Prisons Ombudsman must confront the Home Secretary

Hore Prisons Ombudsman meets the serious disagreement over their respe
tive powers. There have evan reports of the Ombudsman. Vice Adm resign - reports which he has denied No one should need reminding in the of establishing clear lines inportance minilisters - between civill servants and and. in those servi and Parilamen ters and civel the orabudsman. minis 10 its old tricks servants. Whitehall is up powers to restrict the remit of indepen speaks abouts. The need to clarifity Sir been some misinterpretation of the role ${ }^{\text {of }}$ In inveter. The ombudsman's remit is not the decisions of individual minis this remit has not the rew cases whe afier that statem threatening to resign There are two reasons why Sir wate ministers as well as civili servants. Firs hecause no minister in the bistory
the Hone office has done more muddy the line between policy anc it has suited him - and according to the last Director General. Derek Lewis,
this was on a daily basis - he has
his own restatement of Clause nvironment where nationalisation used to be.
Thene are, These are, of course, mere words and
ome of them - like stakeholding have only been in L.abour's vocabular matter of weeks. Poiltical parties a
notorious for ditchhing uncomfortabl mbitious manifestoes when they co ide with the realities of office. It is eass
or Mr Blair to quote the best practice of local authorities as an example of
what could be achieved by others. Yea o be sure. if every local authority Yea
did jinnering work like Cardifrs reay
onemergy from the cifteld's generatio ould be a much more environnmentall pendly place to be. But the job ied councils to do something simila whained political energy.
ngeve mighr ive blairs vision forts lacked (ilike Harold Wilson's rtunistic espousal of new technolog on economic imperative. He sees the avironment as a "fundarmental build vernment has moral duty to pursua eople's rieht to environmental imhich a stakeeholding economy mus chance of a government satisfying al lobby. No one knows if a vixly elected ony Blair would carry out such ambirrs his speeches. But he certainly give the impresslon that he means business. years marked tin a safe place for fiv years map

Colombia and the politics of evil The blame for narcotic-related corruption must be shared

| ed | crack in |
| :---: | :---: |
| Colombia for years. but a critical | bia's power-sharing elite under which a |
| ass of public protest has led to | climate of political repression and insti- |
| allenge which now threateas the | tutionalised crime has flourished for |
| esident himself. It is no secret that | nearly three decades. Human rights |
| ug traffickers have manipulated | organisations have reported appalling |
| hole series of presidential campaigns | levels of violence. Thoussnds have been |
| many years. Candidates have | killed by police and paramiltary |
| ted the loan of planes and outright | forces, or by ranchers and drug dealers, |
| or cash | including 1,500 members of the leftwing |
| ment. Politicians brazenly claimed | Patriotic Union opposition |
| be unaware of their benefactor's drug | falsely accused of terrorism against the |
| nection. When accusations first sur. | state. All this was done in the name of |
| to Samper's presiden- |  |
| tial campaign in 1994 had taken mil- |  |
| lions of dollars from the Cali cartel | For years it has suited the purposes |
|  |  |
| oulders. | the savagery of successive regimes. |
| Today, as a parliamentary commis- | And it does not take much effort to |
| n reopens hearings into Colombia's | guess where the biggest market can |
|  | found for Colombian cocaine. It is easy |
| different A determined prosecutor, aj- |  |
|  | up their act" but the responsiblity |
| case has |  |



Letters to the Editor
Scott, not quite forgotten


The luvvies are losing it





Military manoeuvres keep us in the dark

| Commenta |  |
| :---: | :---: |
| Will <br> Hutton |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
| dis |  |
|  |  |
|  |  |
| Sele |  |
|  |  |
| Sill |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
| ant prowiued by ar netional |  |
|  |  |
|  |  |
| set-piece war in mainalan mom sense But that the Givi |  |





## The secret guardians

Ne must legislate for open government if we are to prevent argues Richard Shepherd

aken serifusty by Whithanal tation of Euidelilines or the maney out of a disclosure

 mulatiry boseclosut it is


## Gold Card, free for life.

## 

No annual fee, ever - Saves you up to $£ 90$ a at just $1 \%$ per - Example: wich a $£ 3,000$ debr on a Barclays or NatWest Bank credit card you could save

Anna Larina

## Child of the Revolution




## W


 Birthdays

| Hate the purchase of the | Lemen |  |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: |
|  |  |  | ber |
| minst of dieirate disisusasionss. | Lemem |  |  |
|  |  |  |  |
|  |  |  |  |
|  |  |  |  |
|  |  |  |  |
|  |  | Bukharin, Larina replied: "That's it" |  |
|  |  |  |  |
|  |  |  |  |
|  |  |  |  |
|  |  |  |  |
|  |  |  |  |
|  |  |  |  |
|  |  |  | moba momum |
|  |  |  |  |
|  |  |  |  |
|  |  |  |  |



## Death Notices

Mon

$\qquad$

## The Duke of Atholl












 Numh








## Dear Deng

HEARTHAT ifI can just our Lordship might even toop to grant me merex.'. hinking is alwayss subjectio ae to change my basic val. ues. well, my ideas are the and refeetion, and you're
asking too much.

YOUR problem is that you have troo much ambitition too little talent and you'renar--
rou-minded Mixing these ele

 ambition and noparticulur
talent butan theast $\Gamma$ wide
apentoditer
 right to interiere in our do
mestic affairs. You unseruthat treating the peopple of Itrstime to loopsen the
arings Yound your family are facing dire problems
You're no better than an ancient patriarch
Who are your real t -iends? Sit hose who cirrale you for
handiout?
Is jogs who snapp at your feet and YYur list for power, your
lust for ureatness. should be
 he past You're no longer at all your energy to public
iscues. Iy you mess things up


 want imainimizut sti


 and


## Smoke, no fire

 THE EDITOR guy at Mother Iread severalatritileson the
rubject. They atl claimed that cigar smoking is sweeping
the nation. with the female sigar sonokinige population
inowing the fastest.

$\qquad$



## Record £2bn for Barclays

|  |
| :---: |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |



## Kvaemer sees Trafalgar Gas supply free-for-all as global launch-pad <br> delayed by one month

Analysts say HongKong Land holds key while shares rise to nine-month high in expectation of an Offer, writes Tony May

| expectation of an of | es Tony May | hicie. They found one with alat tyres and a.blown up engine." <br> Anslysts said the proze for |
| :---: | :---: | :---: |
|  |  | Analyste safd te prize for Evaerner Was Trafalgar's |
| bid ap. |  | contractiog and enelineering |
|  | Hongkong Land wid |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
| the QE2, announced that | 12 |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
| tomor the waric came after a |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
| hiphi. Anny sts sald kvaemer |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  | in 1995. |


| med |
| :---: |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |



BSlyB shares soar as French strakeholder plans demerger


Teenagers who work while studying fare worse at exams


Notebook
Greasing wheels for easier ride


Ulster plane jobs fear after Bombardier drops Fokker bid


Get Britain on the other side to win in Brussels

Workface/UK trade unions find way to gain support on the European stage. Julie Wolf and Seumas Milne report


News in brief
Life growth makes. Insurer CA hopeful

Taxman raids German bank

## Pioneer your way into the world of digital.







400 meat jobs to 90



 Evorpean out
Sabena chief appointed



nith



## \$10.8bn cable deal



 lon




ORDER NOW FOR FREE DELIVERY IN 4 WORKING DAYS
FREEPHONE 0500000888


[^0]

## Cellphones

## Strong profits for building societies augur rate cuts <br> The Guareflan Wednesday February 281996 <br> 





Wimpey bets heavily on house building revival


#### Abstract

Tony May | pleter |
| :---: |
| the |
| the |
| sebo |  sar tre Pou it 14, in 

But Wimper needs  


Creditors throw Vulkan a cash Hifeline


## *) Worertion

Devioulind

## Dove favourite to pass Aintree test

prentice Parrick MoCabe to
join his
teang hibh-powered jockey

| Ken Oliver |
| :---: |
| Hul's for Saturday's Great Yorkshire Chase at <br> Simon Earle, in his first full season as a trainor, has done really well with the nine-year- old, who has progressed up the handicap ratings with his seven wins. tilt at Aintree, but only if out a tult at Aintree, but only if Dex- tra Dove does well on Saturday, explaining: "This is the whether he is good enough to have a tut at the National pleased with him. He is in tre mendous form and that New- bury run was his first for nearly three months. He has David really well since. set trainer. has signed up ap |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |



## Wetherby with guide to recent form

## Taunton runners and riders








## Nottingham programme

1

Wolverhampton (All-weather Flat)


| 200me |  |
| :---: | :---: |
| ctimax |  |
|  |  |
| , |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
| 边 |  |
|  |  |
|  |  |
| mamen |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
| 边 |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |

Results

(29 mex sham pubent


1







(19) sixa mix






Soccer
FA Cup, fifth-round replay: Port Vale 1, Leeds United 2

## McAllister shoots down valiant Vale

| ARY McALLISTER last night ended Port Vale's dream of a place in the FA Cup quarter-finals for the first time in 42 years and kept two Wembley appearances a season. <br> A header from Leeds Onit ed's captain brought the scores lovel in the second halr he First Division side the lead towards the end of the utes remaining McAllister the top righthand corner of the net to earn Leeds a sixthpool or Charlton. <br> Having survived the city in the Coca-Cola Cup, Leeds ourght to have been in re right frame of mind for ditionally run high on these occasions. though within stricter limis. <br> kinson's side had tard Wix about wert opwonents cling ing to the penultimate rung in reptive uppenrances can be. Port Vale's perilous position |
| :---: |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |


| form than the fact that the postponements had restricted the team to four league fact they were unbeaten in 11 games and had lost only two in 19. <br> Leeds needed to be more aware of the pattern of event whica had seen Crystal Pal- ace and Everton held on their own groinds before being dumped out of the compen- tion at Vale Park. They hardly needed reminding of Port Vale's FA Cup tradi- tions, with the semi-anals of 1954 a distant but fond memory. <br> have chosen a better eventing to be without thetr regular full-backs. Kelly and both unfit last night. Radebe and Worthington faced McCarthy and Guppy, the wing- ers on whom Port Vale's fortunes were likely to turn <br> Leeds defended deep, which McCarthy and Guppy there were always men back to cover the middie. As it turned out. defensive numbers did not necessarlly mean defensive strength <br> In the 36th minute thington followed McCarthy into the penalyy area and Vale Park roared in vain as the |
| :---: |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |


| left-back's challenge; in the agatn, this tome in earnest. McCarthy, resuming norma the ball low into the middle where three Leeds defender were waitus) however. none darting in to prod Port Vale ahead with a cheeky sho Leeds meeded mide Instead they brought on Brolin for the second half, the Swede replacing Masinga presumabiy in the tive force to the closemarked McAllister. Certainly Brolin's clever began to open up channels for there before. This was to bring them a goal and hope. In the G1st minute Guppy 18-yard line with the defence retreating, and his shot wen the scores were level Brolin's cross from the lef humg teas- ingly in the air and McAlliss ter met the ball with a looping header past Mussel white. <br>  <br>  Masinga (Erocin, ind. Ratersen $P$ Durkin (Portand). |
| :---: |

First Division: Crystal Palace 3, Birmingham City 2

## Dyer provides the fire




Southend 0, Sunderland

## Scott gives Southend attack of the vapours

 Paul WeaveSinnterland elimbed
First ivision for the in tirst
time vilis year at fogbounc




Nress vityonte anter their
Thes uid wut put together 2
rom Rammell atack
 ment had been con's involve
nonchalantly tipping over
palfhearte hatifhearted volley from over Hz it been ondy pardilily cleared.
defleanderlinand with only on
match



 der
pa
ha
six
b
b
?


|  |
| :---: |













meamar pant cent Union




[^1]| Coxambmembe | 析 |
| :---: | :---: |
|  | 边 |
|  |  |
| ＂uaimutiditimamm | usamid |
|  |  |
|  | and |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
| \％\％ | 込 |
|  |  |
|  |  |
| Taverem |  |
| \％ | ${ }^{\text {andem }}$ |
| 5195 | 边 |
| \％ | ，mind |
| \％z |  |
|  | ，zummim |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |

Zimbabwe＇s Strang arm destroys African rivals



## Players caught up in cola war

Mike Selvey reports on the commercia conflict fizzing over at the World Cup






anik the ruluas by falding


















## Baskethall

England deprived of their necessities in Moscow

| Cwrettan irisht in Moseow |  |
| :---: | :---: |
| Nagiand are ready to |  |
| Sound the retreat jom |  |
| they must take on Russta in |  |
| tonight without thale fot Peter scantlebuy añ tht |  |
|  |  |
| ontstanding players Side Bucknand＂＇This leavem me taszlo Nemeth |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
| （tio process of scoring 24 |  |
| against Worthing Bears on suncalay．scantiebury＇s eye in－ to enable him to play for the |  |
|  | favourite place either but the |
|  |  |
| Thames Valey Tesers on sun－day．nevertheless requiredanother doctor＇s appointment |  |
|  | yesterdiay． |  |
|  |  |  |
| didn＇t have too much of a chance to start with．No what chance do we have． |  |
|  |  |
| what chance do we have？Nemeth was ppeventedfrom calling wap replacementsbecciuse visas would not havebeeni isued at such shortnotice．Roger Hugetns，the |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
| Squash |  |
| Parke back for British Open |  |
|  |  |  |  |
| －IMON PARKE，the No． titte－winning team in Novem ber，has successfully finished a course of chemotherapy for two months ago，writes Richand Jago． <br> Parke，the world No．5，has atered the British Open in Cardifr in the first week in April and expects to play，in ing tournament．＂I have |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |

## Jones the medic is a tonic for Wales

Cquid Plummer on the rapid rise of the flantier with a big Saturday job in Dublin

|  | \| Kn |
| :---: | :---: |
|  | more resolute in dere |
| cles outside Wales． | 15 stone he is small alo |
|  | some of the brutes in present |
|  | $\left.\right\|_{\text {day }} ^{\text {day }}$ |
| ornemal bore the cap | mu |
|  | tion．his |
|  |  |
|  | Whates hay |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
| after three impressive inter． |  |
|  |  |
|  |  |
| Jones＂any mo |  |
|  |  |
| กa |  |




An Anfield era is about to end. lan Ross looks back over its spectacularly striking success

## Rush seeking new goals

on a cutting room floor


R
 $2 \begin{aligned} & \text { satelite television } \\ & \text { conmpany BSkB. } \\ & \text { which }\end{aligned}$
$\qquad$



## $\left\lvert\, \begin{aligned} & \text { attempted to secure the } \\ & \text { listed events for terrestrial }\end{aligned}\right.$



## The original paper

Th2 173 The firt and still the bezt.




[^0]:    

[^1]:    Sport in brief Siphen Hondis sobem thal
     Hat foumsinupean
    
    
     Athetics
    
     Thatian suat beseo
    
     Gorf
    
    

